

ERGO



CRIOCABIN
TASTE PRESERVATION

GRUPE
SEDA 
refrigeration

► L'ELEGANZA ENTRA NEL PUNTO VENDITA

Struttura vetrina con angoli sferici e vetri apribili, cappello in alluminio che garantisce una buona portata.

► ELEGANCE ENTERS THE SELLING OUTLET

Cabinet layout with spherical corners and openable glasses, robust top canopy in aluminium.

► L'ELEGANCE RENTRE DANS LE POINT DE VENTE

Structure de la vitrine aux angles sphériques et vitres ouvrables, la tablette supérieure en aluminium offre une bonne portée.

► ELEGANZ TRITT IN DIE VERKAUFSSTELLE EIN

Vitrinenaufbau mit gebogenen Winkeln und aufmachbaren Glasscheiben, mit Zähltafel aus Aluminium, mit guter Tragbarkeit.





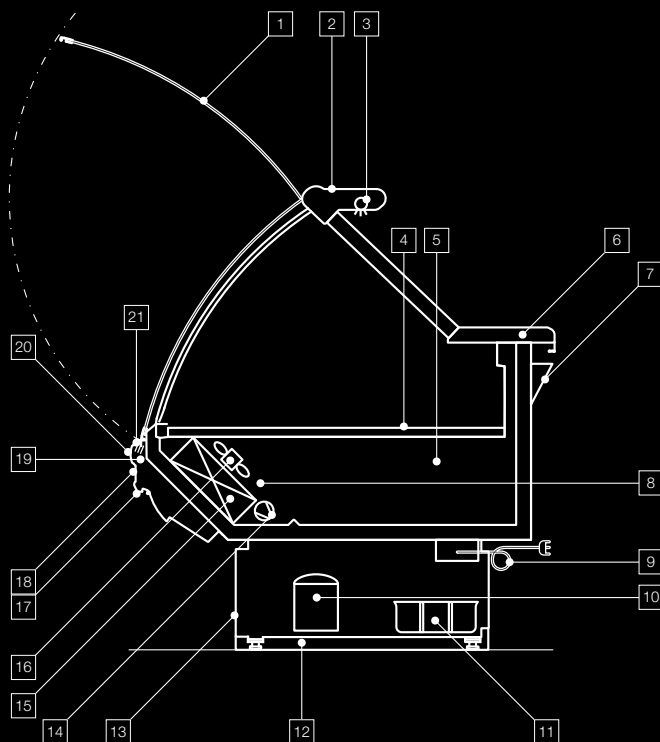




Luxury version



Standard version



CARATTERISTICHE DEL MOBILE

1. Vetro apribile verso l'alto a pistoncini.
2. Piano d'appoggio superiore in alluminio verniciato.
3. Illuminazione: tubo fluorescente con luce Osram Warm White 830. (p)
4. Piano d'esposizione in acciaio inox AISI 304.
5. Interno del mobile in acciaio inox AISI 304.
6. Piano di lavoro in acciaio inox AISI 304 antigraffio.
7. Portacarta.
8. Sbrinamento ventilato con arresto del compressore.
9. Quadro comandi elettronico.
10. Gruppo frigorifero.
11. Vasca per raccolta condensa.
12. Zoccolo parapolvere su tutto il perimetro del banco. *
13. Frontale in lamiera plastificata grigia (personalizzabile in 4 colori su versione Luxury). (p)
14. Valvola termostatica a refrigerazione R404a. (p)
15. Evaporatore trattato in cataforesi (escluso ER300).
16. Refrigerazione ventilata con potenziometro per regolazione della portata.
17. Cornice frontale in alluminio verniciato.
18. Fascetta frontale personalizzabile in 4 colori. (p)
19. Canalizzabile.
20. Batticarrello in gomma colore grigio.
21. Ventilazione frontale antiappannante.

CABINET FEATURE

1. Lift-up glasses.
2. Top shelf in painted aluminium.
3. Lighting: fluorescent tube with Osram Warm White 830 light. (p)
4. AISI 304 stainless steel display surface. (p)
5. AISI 304 stainless-steel unit interior.
6. Working board in stainless steel scratchproof. (p)
7. Paper holder.
8. Ventilated defrosting with compressor block.
9. Electronic panel.
10. Refrigeration unit.
11. Condensing water collection tank.
12. Perimetrical bumper skirting. *
13. Grey, plastic-coated metal sheet front panel (customisable in 4 colours in Luxury version). (p)
14. R404a thermostatic refrigeration valve. (p)
15. Evaporator handled with cataphoresis (excludes ER300).
16. Ventilated refrigeration with potentiometer to adjust air flow rate.
17. Front frame in aluminium with painted finishing.
18. Front clip, customisable in 4 colours. (p)
19. Multiplexable.
20. Grey rubber bumper rail.
21. Anti-fogging front ventilation.

CARACTERISTIQUES DE LA VITRINE

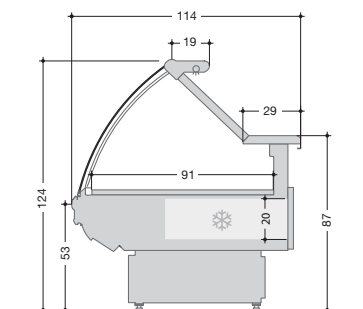
1. Vitre relevable.
2. Surface d'appui supérieure en aluminium laqué.
3. Eclairage: tube fluorescent avec lumière Osram Warm White 830. (p)
4. Plan d'exposition en acier AISI 304. (p)
5. Intérieur de la vitrine en acier inox AISI 304.
6. Tablette de travail en acier inox anti-rayure. (p)
7. Porte-papier.
8. Dégivrage ventilé avec arrêt du compresseur.
9. Panneau de contrôle électronique.
10. Groupe frigorifique.
11. Bac de récolte de l'eau de condensation.
12. Plinthe de sol périmétral. *
13. Panneau frontal en tôle plastifiée grise (personnalisable 4 couleurs sur version Luxury). (p)
14. Soupape thermostatique à réfrigération R404a. (p)
15. Évaporateur traité à la cataphorèse (exclu ER300).
16. Réfrigération ventilée avec potentiomètre pour régulation du débit d'air.
17. Décor frontal en aluminium laqué.
18. Bande frontale personnalisable 4 couleurs. (p)
19. Canalisable.
20. Pare-chocs en caoutchouc de couleur grise.
21. Ventilation frontale anti buée.

EIGENSCHAFTEN DES MÖBELS

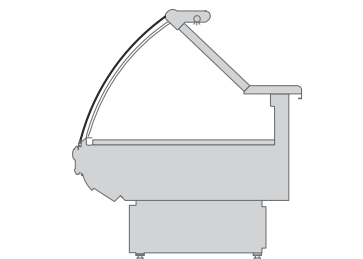
1. Hebeglasscheibe.
2. Zahntafel aus lackiertem Aluminium.
3. Beleuchtung: Leuchtrohr mit Lichtern Osram Warm White 830. (p)
4. Auslegefläche aus Edelstahl AISI 304. (p)
5. Innenverarbeitung des Möbels aus rostfreiem Edelstahl AISI 304.
6. Arbeitsplatte aus kratzfestem Edelstahl 304. (p)
7. Papierfach.
8. Abtaugung mit automatischem Stopp des Kompressors.
9. Elektronische Steuerung.
10. Kühlaggregat.
11. Kondenswasser Sammelbehälter.
12. Umlaufende Wischleiste. *
13. Frontblende aus plastifiziertem grauen Blech (kann bei der Ausführung Luxury in 4 Farben gestaltet werden). (p)
14. Thermostatventil mit Kühlung R404a. (p)
15. Verdampfer mit Kataforese (ausgenommen ER300).
16. Durchlüftete Kühlung mit Potentiometer für die Einstellung der Luftmenge.
17. Frontrahmen aus lackiertem Aluminium.
18. Frontalblende kann in 4 Farben individuell gestaltet werden. (p)
19. Zusammenbaubar..
20. Wagenstosseleiste aus graufarbigerem Gummi.
21. Antibeschlag Frontumluftkühlung.

(p) Personalizzabile a richiesta / Customizable on request / Personnalisable sur demande / Auf Kundenwünsche anpassbar

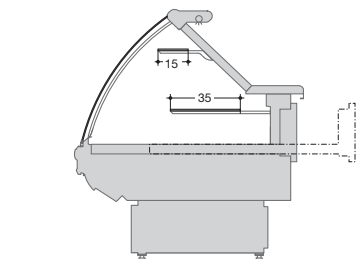
* Solo su versione Luxury / For Luxury version only / Uniquement pour version Luxury / Nur für Luxury Ausführung.



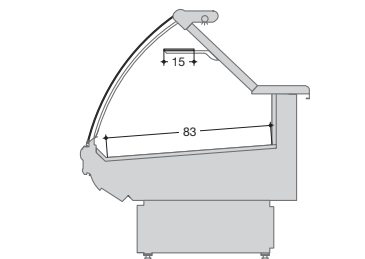
ERGO EP100
 Refrigerato, con riserva refrigerata.
 Refrigerated, with refrigerator compartments.
 Réfrigéré, réserve réfrigérée.
 Gekühlt, mit Kühlreserve.



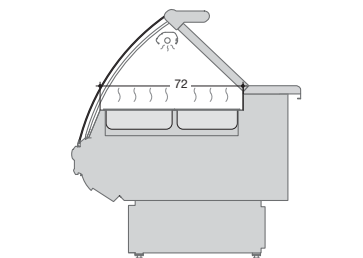
ERGO EP200
 Refrigerato, senza riserva refrigerata.
 Refrigerated, without refrigerator compartments.
 Réfrigéré, sans réserve réfrigérée.
 Gekühlt, ohne Kühlreserve.



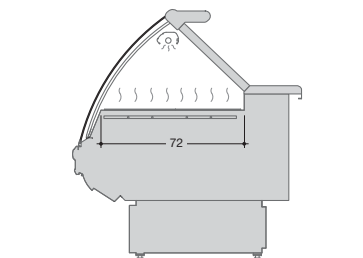
ERGO EP300
 Refrigerato, pasticceria.
 Refrigerated, pastry cabinet.
 Réfrigéré, pâtisserie.
 Gekühlt, Konditoreitheke



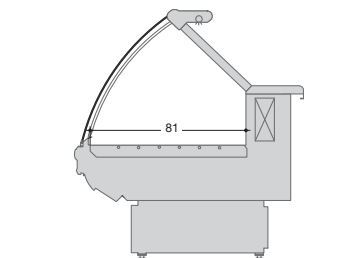
ERGO EP310
 Neutro, pane.
 Ambient cabinet for bread.
 Neutre, pain.
 Brottheke - ungekühlt.



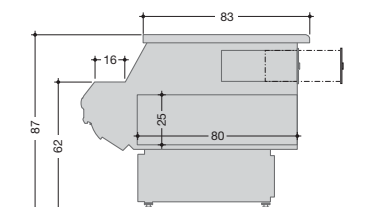
ERGO EP400
 Caldo bagno maria.
 Hot bain-marie.
 Chaud bain marie.
 Warm bain-marie.



ERGO EP410
 Caldo piano riscaldato.
 Hot, heated plate.
 Chaud, surface réchauffée.
 Heiss, beheizte Oberfläche.

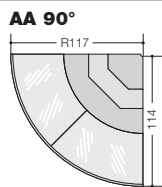
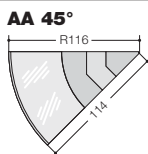


ERGO EP500
 Pesce, con fondo refrigerato.
 Fish, with refrigerated base.
 Poissons, avec fond réfrigéré.
 Fisch, mit gekühltem Boden.

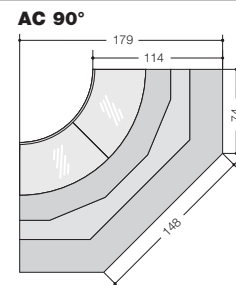
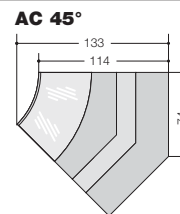


ERGO SERVICE POINT
 Service Point.









Angolo aperto refrigerato
 Outside corner refrigerated
 Angle ouvert réfrigéré
 Außen Winkel gekühlt



Angolo chiuso refrigerato
 Inside corner refrigerated
 Angle fermé réfrigéré
 Innen Winkel gekühlt



COLORS

STANDARD	Fascetta frontale Front decoration Bande frontale Frontrahmen		RAL 3020		RAL 9010		Rovere scuro Holm oak dark Chêne vert foncé Steineiche dunkel		Noce chiaro Light walnut Noyer clair Nussbaum hell
	Pannello più fascetta frontale Front panel and decoration Panneau et bande frontaux Frontblende und -rahmen		RAL 3020		RAL 9010		Rovere scuro Holm oak dark Chêne vert foncé Steineiche dunkel		Noce chiaro Light walnut Noyer clair Nussbaum hell

A causa delle tecniche di riproduzione e di stampa, i colori possono essere diversi da come sono presentati. I colori RAL possono subire leggere variazioni cromatiche.

Due to printing and reproduction technics, the colours could be different to how they are represented. The RAL colours can suffer slight chromatic variations.

A cause des techniques de reproduction et d'imprimerie, les couleurs peuvent être différentes de comme ils sont présentées. Les couleurs RAL peuvent subir de légères variations chromatiques.

Die Farben können wegen Druck- und Reproduktionstechnik anders sein als die, die im Prospekt angegeben sind. RAL Farben können leichte farbliche Veränderungen erleiden.

10-10/2500 - pellino.it

Le caratteristiche tecniche potranno subire modifiche senza preavviso - Technical details could be changed without notice
Les caractéristiques techniques pourraient subir des modifications sans préavis - Änderungen vorbehalten



GROUPE
SEDA 
refrigeration

68 chemin des Croix Rouges - B.P. 3 - 84460 CHEVAL BLANC - France
Téléphone: 04 90 71 22 03 - Fax: 04 90 78 06 30
Email: contact@groupeseda.com - Web: www.groupeseda.com